

Blu-ray Disc ™ плеер

BluTechVision 3D

Руководство по эксплуатации



Начальные сведения

Подготовка

Работа в режиме телевизора Эксплуатация BluTechVision Включение/выключение устройства





Кнопка на устройстве Insert Disc

Режимы работы

Выбор режима работы При необходимости -

выбрать носитель

Movie - Music - Photo OK 4 Disc-USB OK

ASSIST

Воспроизведение

Воспроизведение		
Пауза		
Остановка (продолжение) Остановка		
Поиск вперёд	продолжительное на	жа
Поиск назад	затем нажатие несколько ра	аз жа
Следующая/ предыдущая глава Громкость	затем нажатие несколько ра Р+/- V+/-	33
Отдельный кадр	(нажать несколько раз)	

Замедленное воспроизведение

----10 ** продолжительное нажатие, затем нажатие несколько раз

Другие функции

Воспроизведение

- Вызов меню
- Выход из меню

Меню заголовка

Меню диска (Blu-ray, Disc™/DVD) Всплывающее меню (Blu-ray, Disc™) Меню режима изображений Повторение

Меню Zoom

уменьшение (zoom out)

увеличение (zoom in)

Выключение/включение экрана (музыка) Установка маркера

Вызов маркера

Формат HDMI

нажатие,

нажатие.

BD-LIVE

Всплывающее меню (Blu-ray, Disc™)

(MENU) END INFO) TEXT PIP EPG (нажать несколько раз) ОК +-+--+ (B) (B) ، چو ک ک ۱ 💿 👁 77 продолжительное нажатие, 💶 🎙 ок . 0 . **>** • •



Пульт ДУ – Управление BluTechVision 3D

	Выключение/включение звука (телевизоры Loewe) Светодиодная индикация текущего режима работы	f		Включение/выключение – в режи	и ожидания
(стр.29) (стр.28)	Переключение для управления телевизором Установка устройства, например, управление DVD- рекордером Всплывающее меню/меню диска Меню увеличения	TV REC D POPUJEM ZOOM © ↓ 1 20 abc 4 ghi 0 ⁵ jkl 7 grrs 8 tuv	AUDIO AUDIO A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	В зависимости от устройства, наг управление AudioVision Кратковременное AudioVision: С продолжительное: FM-радио В зависимости от устройства, нап управление BluTechVision Регулировка звука через (телевиз MENU: ввод цифр или букв	ример, D/DVD/USB/iPOD; ример, юр Loewe)
				MENU: ввод цифр или букв	
(стр.25)	Повторение	EPG ASSIST	PIP	Меню режима изображения Меню Ноте	(стр.29) (стр.14)
(стр.28) (стр.14)	DISC: меню вставленного DVD Меню конфигурации			Меню Title Закрытие меню	(стр.25) (стр.14)
	Громкость (телевизор Loewe)	+V o	P+	DISC: Выбор заголовка вверх/вни FILE: пролистывание списка впер Выбор меню конфигурации	з (стр.26) ед/назад (стр.31) (стр.14)
	(стр.14) Подтвердить/Открыть	ОК	°		
	Зелёная кнопка/кодовый экран для субтитров		P-)	Жёлтая кнопка: Меню меток: удал Синяя кнопка: кратковременное:	іение метки /становка метки
Кра	сная кнопка: Музыка: Выключение/включение экрана		MARKER	продолжительное нажатие: стро	ка поиска (стр. 25)
(стр.25)	кратковременное: предыдущая глава продолжительное: поиск назад (нажимать несколько раз)			кратковременное: следующая гла продолжительное: поиск вперёд (ва (стр.25) нажимать
	Разрешение HDMI			несколько раз)	(cm 25)
(стр.25)	Пауза			OutanoBKa	(GIP.23)

Алфавитный указатель

16	В
19 38 17	Вид мен Вид спе Видеоф Включе Воспрои Воспрои Время
04.00	выоор н
21,30 7 19 22 22	Г Глава
	д
26	Дисплеі
	3
13 32 17	Заводск Замедл Защита
	и
25 25	Извлече Инициа. Информ
	1.1
13 16 35	К Кнопки Кнопка
	Кнопка Кнопка
28 16 35	Код реги Код реги Контрол
	М
25	Меню д Меню Н
	Меню S
17	н
	Назначе Напряж
32	Настрой Настрой Началы
17	
26 12	0
	Обновл Объём Опции г
9	
	16 19 38 17 21, 30 7 19 22 22 26 13 32 17 25 25 13 16 35 28 16 35 25 13 16 35 25 17 32 17 32 17 32 17 32 17 32 17 32 17 32 17 32 17 35 25 13 16 35 25 13 16 35 25 13 16 35 25 25 13 16 35 25 25 13 16 35 25 25 13 16 35 25 25 13 16 35 25 25 13 16 35 25 25 13 16 35 25 25 17 17 25 25 13 16 35 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 13 16 35 28 16 35 28 16 35 28 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 25 25 17 17 26 17 26 17 26 17 26 17 26 17 26 17 26 17 26 17 26 17 26 17 26 12 17 26 12 17 26 12 17 26 12 9

В	
Вид меню Вид спереди/сзади Видеофайлы Включение/выключение 12 Воспроизведение диска Воспроизводимые диски Время Выбор названия	16 6 31 26 24 26 26
г	
Глава	26
д	
Дисплей	16
3	
Заводские установки Замедленное воспроизведение Защита окружающей среды	25 25 35
И	
Извлечение диска Инициализация Информация о компании и издании	24 22 39
к	
Кнопки устройства Кнопка DVD Кнопка REC Кнопка TV Код региона Код регистрации DivX Контроль	12 12 12 12 24 19 9
М	
Меню диска 27, 28 Меню НОМЕ 14 Меню Setup	, 29 4, 31 14
н	
Назначение Напряжение питания Настройка Настройка с помощью пульта ДУ Начальные сведения	9 13 8 12 2
0	
Обновление ПО Объём поставки Опции подключения	23 8 7

п	
Пароль Прокладка кабеля Повторение Подготовка к эксплуатации Подключение Подключение AudioVision (другие телевизоры)	18 10 25, 28 12, 13 10, 11, 24 11 25
Пульт ДУ	3, 12
Р	
Работа с дисками Разрешение Режим изображений Рейтинг	24 16, 35 29 19
С	
Сеть Символы Словарь терминов Соотношение сторон телевизора Список кодов языков Стоп-кадр Субтитры Субтитры DivX	20 24 37 16 38 25 26 32
т	
Технические характеристики Технические спецификации Торговые марки, права	7 39 39
у	
Установка дисков словия Утилизация	24 24 35
Φ	
Формат HDMI Форматы цифрового аудио Форматы файлов, поддерживаемые Фотофайлы	35 26 39 34
Ч	
Частота дискретизации Чистка	17 9
Э	
Эксплуатация оборудования Loewe Экономия электроэнергии Электрические данные	12 22 39
Я Язык Языки диска	15 15
лзык фильма	26

Содержание

Начальные сведения	2	Обновление ПО	23
Пульт ДУ – Управление BluTechVision 3D	3	Воспроизведение дисков	24
Вид спереди/сзади	6	Условия	24
Технические характеристики	7	Общее описание воспроизведения	25
Приветствие	8	Воспроизведение дисков	26
Объём поставки	8	Last Scene Memory	28
Установка	8	Меню диска	29
О безопасности	9	Режим изображений	29
О настоящем Руководстве по эксплуатации	9	BD-LIVE™	30
Подключение	10	Воспроизведение медиафайлов	31
Подключение BluTechVision 3D (от шасси L271x/SLxx)	10	Меню Ноте	31
Подключение BluTechVision 3D (к другим	11	Видеофайлы	31
теле/аудиоустройствам)		Работа с USB	32
Подготовка к эксплуатации	12	Аудиофайлы	33
Подготовка пульта ДУ Assist	12	Фотофайлы	34
Настройка пульта ДУ Assist	12	Другие функции	35
Управление оборудованием Loewe	12	Конфигурация HDMI формата	35
Подключение к сети питания	13	Окружающая среда	35
Включение/выключение	13	Защита окружающей среды	35
Digital Link HD	13	Устранение неисправностей	36
Digital Link HD (HDMI CEC)	13	Словарь терминов	37
Навигация в меню	14	Список кодов языков	38
Меню Ноте	14	Список кодов областей	38
Меню Setup	14	Технические спецификации	39
Меню Language	15	Информация о компании и издании	39
Меню Display	16	Торговые марки	39
Меню Audio	17	Сервисные центры	40
Меню Lock	18		
Меню Network	20		
Меню Others	22		

Вид спереди/сзади



Технические характеристики

Loewe BluTechVision 3D обеспечивает комфортное воспроизведение к вашей медиаколлекции. Он проигрывает диски Blu-ray Discs™ в 2D/3D формате, аудио компакт-диски и видеодиски DVD. Устройство также обеспечивает воспроизведение цифрового видео, фото и музыкальных композиций, записанных на USB флэш-память и диски с данными.

Опции подключения

2x USB 2.0 HDMI OUT (выход HDMI) VIDEO OUT (видеовыходоutput) COMPONENT VIDEO OUT (компонентный видеовыход) 2CH AUDIO OUT L/R (выход аналогового стерео лев./прав.) DIGITAL AUDIO OUT - COAXIAL (выход цифрового аудио, коакс.) DIGITAL AUDIO OUT - OPTICAL (оптический аудиовыход) LAN (сетевое подключение)

Blu-ray™/CD/DVD-плеер

Воспроизведение Blu-ray™ 2D и 3D дисков Воспроизведение аудио компакт-дисков, дисков CD-R и CD-RW Воспроизведение дисков DVD-Video, DVD-ROM и DVD-RW Апскейлинг DVD (720p/1080p) Управление с помощью кнопок устройства и пульта ДУ

Управление медиа

Отображение обложек альбомов

Воспроизведение аудиофайлов

Воспроизведение MP3, WMA-аудиофайлов Повтор композиций, случайное воспроизведение треков и каталогов

Воспроизведение видео

Воспроизведение видеофайлов DivX(HD) Воспроизведение субтитров

Просмотр фото

Просмотр JPEG фото Слайдшоу с музыкой

Использование с другими компонентами системы Loewe

Подключение к ЖК-телевизорам Loewe с помощью Digital Link HD (HDMI CEC) (начиная с шасси L271х – при необходимости следует выполнить обновление ПО телевизора) и управление с помощью одного пульта ДУ, также при скрытой конфигурации **BluTechVision** Interactive 3D.

Приветствие

Благодарим Вас за покупку!

и за выбор продукта фирмы Loewe. Приветствуем Вас, наш новый клиент.

Марка Loewe является синонимом наивысших технологических достижений, отличного дизайна и удобства для пользователя. Это в равной степени относится к телевизорам, DVD, видео- и аудиоустройствам и аксессуарам. Ни технология, ни дизайн сами по себе не являются нашей целью, но призваны лишь обеспечить нашим клиентам наивысшее качества звука и изображения. Наш дизайн не подвержен сиюминутным тенденциям, ведь Вы приобрели качественное оборудование, которое не надоест вам ни завтра, ни в обозримом будущем.

Объём поставки

- BluTechVision 3D
- Пульт ДУ с двумя батарейками
- Кабель HDMI
- Шнур питания
- Настоящее Руководство по эксплуатации

Установка

- Устанавливать устройство на прочное, ровное основание.
- Не устанавливать устройство вблизи источников тепла, а также защищать от прямых солнечных лучей.
- В случае установки на полке или закрытой нише необходимо оставлять зазор не менее 2,5 см для обеспечения циркуляции воздуха и исключения воздействия высоких температур.
- Возможны помехи изображения и звука телевизора, плеера или радио, расположенных рядом с устройством. В этом случае не устанавливать устройство близи от указанных устройств.
- Устанавливать устройство таким образом, чтобы ИК-сигнал от пульта ДУ свободно поступал на дисплей плеера (если это невозможно, см. пункт "Digital Link HD (HDMI CEC)" на стр.13).
- Не устанавливать источники искусственного света перед устройством. Это может привести к ухудшению приёма ИК-сигналов.
- Неправильное напряжение может привести к поломке устройства. Устройство должно подключаться только к сети с таким же напряжением и частотой, которые указаны на табличке характеристик.
- Во время грозы извлекать сетевую вилку из розетки. Скачки напряжения ввиду молний могут привести к поломке плеера.
- Сетевую вилку также следует извлекать при длительном отсутствии.
- Прокладка кабеля питания должна быть выполнена таким образом, чтобы исключить его повреждение. Не допускается перекручивание кабеля, укладка на острые края, поверхности незащищённые от хождения или воздействия химических веществ; Последнее требование относится также ко всему оборудованию. При повреждении изоляции сетевого кабеля возможно поражение электрическим током и риск пожара.
- В случае выключения из сети не тяните за кабель, а аккуратно потяните за вилку, в противном случае возможно повреждение вилки и короткое замыкание при следующем включении. Следует также прочитать и соблюдать указания по безопасности, приведённые на следующих страницах.

Для Вашей безопасности

В целях обеспечения Вашей безопасности, исключения повреждения устройства просим прочитать и соблюдать нижеуказанные требования.

Использование по назначению и условия окружающей среды

Настоящее устройство предназначено только лпя беспроводной передачи и воспроизведения аудиосигналов. Оно разработано для только для жилых и офисных помещений, запрешается эксплуатация в помещениях с высокой влажностью, например, в ванных комнатах, саунах, а также в высоким уровнем пыли помешениях с (например. в мастерских).

Гарантия изготовителя действительна только в случае использования по назначению.

Высокая влажность и концентрация пыли может привести к появлению тока утечки в устройств и поражению электрическим током при прикосновении к проводу, возможно также возгорание.

В случае переноса устройства в тёплое помещение с холода в целях предотвращения появления конденсата необходимо подождать приблизительно 3 часа до включения.

Перед подключением или отключением других устройств или динамиков убедиться в выключении вашей системы (BluTechVision 3D, телевизора и других подключённых компонентов, при их наличии).

Защищать устройство от:

- влаги, влажности, капель воды и воды в виде аэрозоля, пара.
- ударов и механических напряжений.
- магнитных и электрических полей.
- низкой и высокой температуры, прямых солнечных лучей и больших колебаний температуры
- пыли
- препятствий вентиляционных отверстий
- попыток попадания внутрь устройства



Не устанавливать стаканы и ёмкости с жидкостями на верхнюю поверхность устройства.

Не допускать наличия рядом с телевизором свечей и открытого пламени, защищать от возгорания.

Не закрывать вентиляционные отверстия на задней части устройства журналами или другим посторонними предметами. Не допускайте закрытия, например, занавесками и т.п.



ВНИМАНИЕ: ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ СНИМАТЬ КРЫШКУ (И ЗАДНЮЮ ПАНЕЛЬ УСТРОЙСТВА). ВНУТРИ УСТРОЙСТВА НЕТ ЧАСТЕЙ, НУЖДАЮЩИХСЯ В РЕМОНТЕ ПОЛЬЗОВА-ТЕЛЕМ.



Применять только оригинальные запчасти и аксессуары фирмы Loewe.

Контроль

Не допускать использования устройства/просмотра телевизора детьми без контроля старших, а также не разрешайте детям играть вблизи устройства/телевизора. Не допускайте эксплуатации **BluTechVision 3D** без контроля. В случае прекращения эксплуатации на длительное время вилку следует извлечь из розетки или выключить устройство.

Чистка

Чистку необходимо осуществлять мягкой, влажной тканью без использования агрессивных и царапающих поверхности средств.

О настоящем Руководстве по эксплуатации

Информация в настоящем Руководстве относится к продукту Loewe BluTechVision 3D.

Если не указано иное, то инструкции относятся к элементам управления пульта ДУ Assist Media.

Абзацы, начинающиеся символом
➡ указывают на важные инструкции, советы или состояния для последующих установок.

Термины, встречающиеся в меню или нанесённые на пульт ДУ или устройство выделены **жирным** шрифтом.

В функциональных описаниях необходимые элементы управления расположены слева от текста с описанием инструкций.

Схемы в настоящем Руководстве по эксплуатации приведены только в качестве примера. Фактическая индикация может быть отличаться от приведённой.

Подключение

Подключение BluTechVision 3D (от шасси L271x/SLxx)

Использовать входящий в комплект поставки кабель HDMI для подключения гнезда HDMI OUT плеера BluTechVision 3D к гнезду HDMI IN вашего телевизора. Для подключения BluTechVision 3D к Интернету использовать сетевой кабель RJ-45 (например, через концентратор или DSL-маршрутизатор). Подключить вилку питания в гнездо, расположенное на задней стороне плеера (стр. 6), затем включить большую вилку в розетку питания 220-240 В 50/60 Гц.

Возможно потребуется обновить ПО вашего телевизора Loewe. Проконсультируйтесь у специалиста.



Подключение

Подключение BluTechVision 3D (к другим теле/ аудиоустройствам)

Использовать входящий в комплект поставки кабель HDMI для подключения гнезда HDMI OUT плеера BluTechVision 3D к гнезду HDMI IN вашего телевизора. Если в вашем телевизоре нет гнезда HDMI IN, то необходимо использовать три соединительных кабеля для видео (cinch cables) для подключения трёх компонентных видеовыхода COMPONENT VIDEO OUT плеера BluTechVision 3D к компонентым видеовходам COMPONENT IN вашего телевизора с помощью этих кабелей. Вы также можете подключить телевизор с помощью видеосовместимого соединительного кабеля через гнездо VIDEO OUT socket.

Для подключения **BluTechVision 3D** к сети (например, через концентратор или DSL-маршрутизатор) использовать дополнительный сетевой кабель RJ-45.

Для воспроизведения аудио с BluTechVision 3D с помощью телевизора (без HDMI) или аудиоаппаратуры необходимо выполнить аудиоподключение BluTechVision аудиоаппаратуры К 3D. использовать для подключения Предпочтительно соединительный кабель для цифрового аудио и подключить его к коаксиальному гнезду DIGITAL AUDIO OUT COAXIAL. Если в вашей аудиоаппаратуре предусмотрен оптический цифровой вход (TOSLINK), то вы также можете выполнить подключение с помощью волоконно-оптического кабеля (опция) через гнездо DIGITAL AUDIO OUT OPTICAL.

В качестве альтернативы можно подавать стерео аудиосигнал с BluTechVision 3D с помощью соединительного кабеля стереосигнала через гнёзда 2CH AUDIO OUT плеера BluTechVision 3D.

Подключить вилку питания в гнездо, расположенное на задней стороне плеера (стр. 6), затем включить большую вилку в розетку питания 220-240 В 50/60 Гц.



Подготовка пульта ДУ Assist

Использовать входящий в комплект поставки кабель



Для установки или замены батареек нажать на выпуклую стрелку корпуса пульта ДУ. При этом отодвигать крышку батарейного отсека вниз и снять её.

Установить зщелочные батарейки LR 03 (AM), соблюдая полярность + и -. Вставить крышку снизу.

Использование пульта ДУ для управления другими устройствами Loewe

Пульт ДУ может использоваться для управления различными устройствами Loewe. Кнопки управления **REC** – **DVD** – **AUDIO** могут определены для управления различными устройствами фирмы Loewe.

Нажи	имать	треб	уемые	кнопки
устро	ойства	И	кнопку	Stop
озно	времен	но в теч	чение 5 се	кунд до
тех	пор,	пока	соответст	вующий
свето	одиод н	е загор	ится дважд	ы.

Затем ввести 2-значный код устройства из нижеуказанного списка.

Устройство	Код	Заводская
		установка
Loewe ViewVision 8106 H	10	
Loewe Viewvision, Centros 21x2	12	
Loewe ViewVision DR+ DVB-T	13	REC
Loewe Auro 2216 PS/8116 DT	14	
Lo we BluTec Vision	15	
Аудиопроектор Loewe Soundprojector	17	
Цифровое радио Loewe TV - Digital radio	19	AUDIO
Медиацентр Loewe Mediacenter	20	
Loewe BluTech Vision Interactive	21	DVD
HDMI CEC mode	22	
Loewe AudioVision	24	
Loewe Individual Sound Pr jec or SL	5	
Сброс до заводских значений	99	

Соответствующий светодиод мерцает дважды.

Аудиофункции

Можно определить порядок управления аудиофункциями определённых устройств при нажатии отдельных кнопок.



Нажимать кнопку устройства **TV** и одновременно кнопку одноразрядного цифрового кода из списка в течение 5 секунд до тех пор, пока ЖК-дисплей не будет мерцать дважды.

Функция	Код	Рисунок
Loewe AudioVisiob	3	стр.11
Loewe Mediacenter	4	
Loewe TV *	5	стр.10
Loewe SoundProjector	6	

* Заводские установки

** Начиная с шасси L271х, версия ПО ≥ 9.16

Управление оборудованием Loewe

Использование пульта ДУ для управления телевизором в режиме телевизора



Нажать кнопку **TV**, индикация над ней будет гореть приблизительно 5 секунд.

Использование пульта ДУ для управления рекордером Loewe



Нажать кнопку **REC**, индикация над ней будет гореть приблизительно 5 секунд.

Использование пульта ДУ для управления плеером BluTechVision



Нажать кнопку **DVD**, индикация над ней будет гореть приблизительно 5 секунд.

Использование пульта ДУ для управления AudioVision



Нажать кнопку **AUDIO**, индикация над ней будет гореть приблизительно 5 секунд.

Пока нажата кнопка горит индикация соответствующего режима работы (TV - REC - DVD - AUDIO). Это позволяет проверить, в какой режим устанавливается при каждом нажатии кнопки.

Управление отдельными устройствами см.соответствующие инструкции по эксплуатации.

Подключение к сети питания

Подключить вилку питания в гнездо, расположенное на задней стороне плеера (стр. 6), затем включить большую вилку в розетку питания 220-240 В 50/60 Гц.

Включение/выключение



Переключить пульт ДУ для управления плеером BluTechVision 3D, кратковременно нажав кнопку DVD.

BluTechVision 3D включается. Если телевизор (начиная с L271x/SL 1xx) подключён через HDMI, то телевизор тоже включается. В противном случае включить телевизор и установить соответствующий программный слот AV.

Для вашего телевизора может потребоваться настроить работу BluTechVision 3D в соответствии с используемым аудиовидеогнездом (см.пункт "Управление другими устройствами").

Как только **BluTechVision 3D** будет готов к работе загорается Рабочий дисплей (стр.6).



Для выключения устройства нажать кнопку включения/выключения **BluTechVision 3D** или на пульте ДУ **Assist.**

Digital Link HD

С помощью Digital Link HD телевизор Loewe и другие телевизора с поддержкой стандарта СЕС передают сигналы с пульта ДУ через HDMI-подключение к плееру BluTechVision 3D.





Выбрать на телевизоре программный слот AV.

Пока в качестве программного слота выбран HDMI большинство команд дистанционного управления телевизором (пульт ДУ **ASSIST** в режиме TV) передаётся на подключённое HDMI-устройство. Громкость, включение/выключение звука, настройства звука и настройка соотношения сторон однако остаются для управления телевизором. Аудиокоманды (пульт ДУ ASSIST в режиме AUDIO) не передаются на телевизор.

> Нажатие кнопки TV в течение продолжительного времени используется для переключения между режимами управления HDMI и TV Кратковременное нажатие кнопки TV ииспользуется для переключения обратно в режим телевизора. . При нажатии кнопки **TV** (кратковременном), в



режим телевизора происходит возврат к последней просматриваемой станции и завершение управления устройством.



Digital Link HD (HDMI CEC)

С помощью Digital Link HD телевизоры Loewe TV (начиная с шасси L271х, версия ПО ≥ V9.2) передают сигналы с пульта ДУ с помощью HDMI-подключения с телевизоров Loewe TV на совместимые дополнительные устройства, например **BluTechVision 3D**. Digital Link HD имеет смысл применять, если вы хотите осуществить скрытую установку **BluTechVision 3D** и управлять всеми устройствами с помощью телевизора Loewe.

> Прежде всего необходимо назначить функцию HDMI CEC пульта ДУ **Assist** нужной кнопке устройства (например, DVD) к помощью кода 22 как описано на странице 12.

> Затем выполнить назначение функции Digital Link HD HDMI-интерфейсу используемого телевизора нажатием определённой ранее кнопки (например, DVD) в течение 5 секунд. Отображается меню выбора.



O;

0K

Выбрать нужное оборудование (например, **BluTechVision**). Нажать **ОК** для подтверждения.

Теперь сигналы с пульту ДУ Assist телевизора Loewe передаются на BlueTechVision 3D, если соответствующая кнопка устройства (например, DVD) была предварительно нажата.

Может потребоваться обновление
 ПО вашего телевизора.
 Обращайтесь к вашему ритейлеру.

Навигация в меню

В настоящем Руководстве по эксплуатации стрелки пульта ДУ показаны следующим образом:

Включение/выключение



В тексте стрелки соответствуют: ** * * *

Кнопка ОК пульта ДУ в тексте показана как ОК.

(MENU)

Вызов меню **Setup**.

- 📼 🕨 Выбор нужной опции.
 - Возврат в меню.



Подтвердить нажатием кнопки ОК.

Меню Ноте

Меню Home плеера **BluTechVision 3D** отображается на экране подключённого телевизора. В нём можно выбрать нужные функции.



Вызов меню **Home.**

WE BLOTTOM HOLD			
Movie	Music	Photo	Setup

- Выбрать нужную функцию.
- ОК Нажать ОК для подтверждения.
- Movie Отображение меню Film (стр.31) для воспроизведения видеофайлов или меню диска.
- Рhoto Отображение меню Рhoto (стр.34) для показа фото.
- Music Отображение меню Music (стр.33) для воспроизведения аудиофайлов.
- Setup Отображение меню Setup (стр.14) для настроек.
 - Для вызова меню Ноте может потребоваться закрыть другие открытые окна с помощью кнопки ()
 - Меню Movie, Photo и Music можно выбрать при наличии соответствующих медиа.

Меню конфигурации

В меню конфигурации (**Setup**) можно выполнить настройки и изменения телевизора, например.

Display	TV Aspect Ratio	: 16:9 Original
Language	Resolution	: Auto
Audio	1080p Display Mode	: 50Hz
Lock	HDMI Color Setting	: YCbCr
Network	3D Mode	: On
Others		

Вызов меню Setup.

. . .

MENU)

END

- 🕨 👞 🚽 Выбор нужной подкатегории.
- Выполнение нужных установок.

Выбор нужной категории.

ОК Нажать ОК для подтверждения.

Закрыть меню.

Если на первом уровне (слева) выбора меню отображается синяя полоска, то текущие установки отображаются в обзоре на третьем уровне (справа).

Меню Language

BluTechVision 3D пытается автоматически установить язык меню по подключению HDMI-CEC такой же язык, что язык телевизора Loewe. Нужный язык меню можно также установить вручную.



Языки диска

Выбрать язык для меню, аудиодорожке и субтитров диска. Если вы хотите использовать язык, отличный от оригинальной версии диска, то его необходимо выбрать в этом пункте, если он имеется на диске.

** -	Выбор опции Disc Menu, Disc Audio и Disc Subtitles.
***	Выбор нужной опции.
Off	Выключить субтитры диска.
Original	Выбор оригинального языка диска.
Other	Выбор другого языка (стр.38).
ок	Нажать ОК для подтверждения.

(портакрыть меню.

Меню Display

В меню **DISPLAY** можно определить вид **BluTechVision** 3D на экране вашего телевизора.

 Эти автома гнезда	настрой атически в HDMI	ки при	импортируются использовании
Display Language Audio Lock Network Others	TV Aspect Ratio Resolution 1980p Display Mode HOM Color Setting 30 Mode	:	4:3 Letter Box 4:3 An Sean • 16:9 Original 16:9 Full



Вызов меню Setup.

🛯 🐙 Выбор опции **DISPLAY**.

Соотношение сторон телевизора

- 🕨 👞 🖵 Выбор опции TV Aspect Ratio.
- 4:3 Letter Box Выбрать эту установку, если плеер подключён к стандартному телевизору с соотношением сторон 4:3. Для широкого экрана изображение отображается с чёрными полосами в верхней и нижней части экрана.
- 4:3 Pan Scan Выбрать эту устан вку, если пле р подключён к стандартному телевизору с соотношением сторон 4:3. Изображение заполняет весь экран и, при необходимости, области с обоих сторон обрезаются.
- 16:9 Original Выбрать эту установку, если плеер подключён к широкоэкранному телевизор с соотношением сторон 16:9. Изображ ние с соотношением сторон 4:3 отображается в оригинальном экране с чёрными полосами в левой и правой частях экранах.
 - 16:9 Full Выбрать эту установку, если плеер подключён к широкоэкранному телевизору с соотношением сторон 16:9. Для заполнения всего экрана изображение с соотношением сторон 4:3 растягивается по горизонтали (с тем же соотношением боковых сторон).
 - ок Нажать **ОК** для подтверждения.

Resolution

Вы можете установить разрешение видеосигнала на выходе HDMI OUT и COMPONENT VIDEO OUT.

- 🕨 👞 🛖 Выбрать опцию Resolution.
 - Auto Записи в широкоформатном режиме отображаются с чёрными полосами в верхней и нижней части экрана.
 - 576i Выход 576 строк в чересстрочном режиме (только для компонентного выхода)
 - 576р Выход 576 стро в прогрес ивном режиме
 - 720р Выход 720 строк в прогрессивном режиме
 - 1080і Выход 1080 строк в чересстрочном режиме.
 - 1080р Выход 1080 строк в прогрессивном режиме

1080p Display Mode

Выбрать опцию **24Hz** для плавного воспроизведения фильмов на телевизорах с поддержкой HDMI с разрешением 1080 строк с частотой обновления изображения 24 Гц.

- 🕨 👞 🚽 Выбрать опцию 1080р Display Mode.
 - 24Hz Частота обновления изображения 24 Гц для кинофильмов.
 - 50Hz Частота обновления изображения 50 Гц для телефильмов.
 - При частоте **24Hz** во время смены видеоматериалов на фильмы возможно появление дефектов изображения. В этом случае необходимо установить **50Hz**.
 - Даже если установлено значение 24Hz опции 1080p Display Mode фактическая частота обновления изображения видеовыхода устанавливается на значение 50 Гц или 60 Гц, в зависимости от формата видеоисточника, если ваш телевизор не поддерживает разрешение 1080/24р.

Настройка цветов HDMI

Выбрать выходной сигнал в зависимости от выходного видеогнезда (стр. 11).

- выбрать опцию HDMI Color Setting.
- YCbCr Выбрать эту опцию в случае использования гнезда COMPONENT VIDEO OUT.
 - RGB Выбрать эту опцию в случае использования гнезда HDMI OUT.

3D Mode

3D-отображение можно как включать, так и выключать. Выбрать опцию **3D**.

- On В случае подключения телевизора с поддержкой функции 3D к гнезду HDMI OUT возможно отображение 3D-контента.
- Off Воспроизведение 3D-контента в 2-мерном режиме.

Меню Audio

В меню **AUDIO** можно определить различные опции аудио.





Вызов меню Setup.

🔹 🛥 🛛 Выбор опции AUDIO.

HDMI/digital output

Цифровой аудиосигнал, поступающий на выход с гнезда HDMI OUT или DIGITAL AUDIO OUT - COAXIAL/ OPTICAL (SPDIF) (страница 6) можно отрегулировать.

PCM Stereo	Выбрать эту опцию, если к плееру BluTechVision 3D подключено устройство с 2-канальным стерео- усилителем.
PCM Multi-Ch	Выбрать эту опцию, если к плееру BluTechVision 3D подключен цифровой многоканальный декодер (только HDMI).
DTS Re-Encode	Выбрать эту опцию, если к плееру BluTechVision 3D подключен DTS- декодер.

 Primary Pass-Thru
 Выбрать эту опцию, если к плееру

 BluTechVision
 3D
 подключен

 Dolby Digital Plus, Dolby True HD,
 DTS или DTS HD-декодер.

Если установлено значение РСМ Multi-Ch опции HDMI, то при определённых обстоятельствах возможен выход аудио как PCM stereo audio, если информацию PCM Multi-Ch невозможно получить от HDMIустройства.

Sampling Freq.

Если вы используете гнездо **DIGITAL AUDIO OUT** - **COAXIAL/OPTICAL** (SPDIF), то можно установить частоту дискретизации (sampling frequency).

- 48КНz Выбрать эту опцию, если подключённое устройство не может обрабатывать сигналы 192 кГц или 96 кГц. При выборе этой опции BluTechVision 3D автоматически конвертирует сигналы 192 кГц или 96 кГц в сигналы 48 кГц.
- 96КНz Выбрать эту опцию, если подключённое устройство не может обрабатывать сигналы 192 кГц. При выборе этой опции BluTechVision 3D автоматически конвертирует сигналы 192 кГц в сигналы 96 кГц.
- **192КН**и Выбрать эту опцию, если подключённое устройство может обрабатывать сигналы с частотой дискретизации 192 кГц.

DRC (Night Mode)

Установка функции DRC позвляет ограничивать динамику (т.е., разницу между самыми громкими и самыми тихими звуками). Таким образом возможно воспроизведение фильмов даже с незначительной разницей громкости (например, в ночное время).

- Auto Выбрать эту опцию, если вы хотите воспроизводить аудиосигналы при кодировании Dolby True HD с ограниченной динамикой.
 - Off Аудиосигналы воспроизводя ся с динамикой полног диапазона.
 - On Выбрать эту опцию, если вы хотите воспроизводить аудиосигналы при кодировании Dolby Digital или Dolby Digital Plus с ограниченной динамикой.

DTS Neo: 6

Если к устройству подключён AV-ресивер через HDMI-OUT, то 2-канальные аудиосигналы могут воспроизводиться в качестве многоканального кругового аудио.

- Off Воспроизведение стерео через передние динамики.
- Music Выбрать эту опцию, если вы хотите воспроизводить стереомузыку с качеством многоканального аудио.
- Сіпета Выбрать эту опцию, если вы хотите смотреть фильм с качеством многоканального аудио.
 - Для этой функции подходят только аудиосигналы с частотой дискретизации до 48 кГц.
 - Эта функция доступна только установлено значение PCM Multi-Ch опции Audio – HDMI.

Меню Lock

В меню **LOCK** можно определить ограничения воспроизведения.



(MENU)

Вызов меню Setup.

👞 🐙 Выбор опции LOCK.

Установка пароля

Установить личный пароль.

Þ

- 🕨 🛋 🐙 🜓 Выбор опции Password.
 - Выбор опции **New**.

С помощью цифровой клавиатуры ввести 4разрядный пароль.

Подтвердить ввод нового пароля.

Нажать ОК для подтверждения.

Если ввод неправильный, то перед нажатием кнопки нажать несколько раз 4 для удаления цифр.

Сброс пароля

Если вы забыли пароль или хотите отменить функцию пароля, то можно сбросить пароль.



Извлечь все медианосители (диски, USB-накопители) и закрыть все меню. Вызов меню Setup.

🔺 🐙 Выбор опции LOCK.

Выбор опции Password.

000

С помощью цифровой клавиатуры ввести код (стр.37).

Защита по паролю теперь отключена. При необходимости установки нового пароля выполнить действия, описанные в пункте "Установка пароля".

Рейтинг DVD

Эта функция ограничивает возможность воспроизведения DVD, для которых установлен рейтинг "только для взрослых." Для полного воспроизведения система запросит пароль.

🕨 🛋 🗣 🜓 Выбор опции DVD Rating.

Нажать кнопку.



С помощью цифровой клавиатуры ввести <u>текущий</u> <u>4-разрядный</u> пароль.

Нажать ОК для подтверждения.

- 🔺 🐙 🛛 Выбор нужной опции.
 - Unlock Диск будет воспроизводиться полностью.
- Rating 1 to 8 Будут воспроизводиться только те сцены установленного диска, которые соответствуют назначенному уровню защиты или меньшему уровню защиты. Уровень "1" – наиболее жёсткий с точки зрения ограничений.
 - Не для всех дисков определены рейтинги.

Рейтинг дисков Blu-ray

Эта функция ограничивает возможность воспроизведения Blu-Ray-дисков, для которых установлен рейтинг "только для взрослых." Для полного воспроизведения система запросит пароль.

🕨 🔺 🐙 🜓 Выбор опции Blu-ray Disc Rating.



Нажать кнопку.

С помощью цифровой клавиатуры ввести <u>текущий</u> <u>4-разрядный</u> пароль.

С помощью цифровой клавиатуры ввести 3разрядный код материала "только для взрослых" (этот код можно найти на Blu-Ray-диске или в

Нажать ОК для подтверждения.



сопровождающих материалах). Нажать **ОК** для подтверждения.

- 255 Диск будет воспроизводиться полностью.
- 0 to 254 Будут воспроизводиться только те сцены установленного диска, которые соответствуют назначенному уровню защиты или меньшему уровню защиты. Код "0" – наиболее жёсткий с точки зрения ограничений.
- Не для всех дисков определены рейтинги.

Код области

Для использования ограничений в отношении дисков ввести код области соответствующий страны (список – см.стр.38).

🕨 🛋 🐙 🜓 Выбор опции Area Code.

Нажать кнопку.



С помощью цифровой клавиатуры ввести <u>текуший</u> <u>4-разрядный</u> пароль.

Нажать ОК для подтверждения.

🔺 🐙 🛛 Выбор нужного кода.

Нажать ОК для подтверждения.

Меню Network

Ваш плеер BluTechVision 3D может быть подключён к домашней сети (LAN) с помощью расположенного сзади гнезда LAN (стр.10). Это позволяет пользоваться службами BD-LIVE™, которая даёт доступ к дополнительной информации, предоставляемой изготовителями Blu-Ray дисков.

Вы можете выполнить необходимые настройки домашней сети в меню **NETWORK**.



Автоматическая настройка сетевого подключения

Если в вашей домашней сети предусмотрен DHCPсервер (например, DSL-маршрутизатор), то плеер **BluTechVision 3D** может выполнить автоматическую настройку всех сетевых параметров.

(MENU) Вызов меню Setup.

- 👞 🐙 Выбор опции Network.
- 🔔 🖕 Выбор опции Connection Setting.

Нажать ОК для подтверждения.

Отображается меню Connection Setting.

Connec	tion Setting]		
	IP Mode	Dynamic	Static	
	IP Adress			
	Subnet Mask			
	Gateway			
	DNS Server	Auto	Manual	
		ОК	Cancel	

Нажать ОК для подтверждения.

Ваш **BluTechVision 3D** теперь пытается создать подключение к интернет-маршрутизатору в вашей домашней сети. Во время попыток используются стандартные настройки (IP Mode: Dynamic, DNS-Server: Auto) для автоматического поиска параметров сети, показанные выше.

Если был выделен динамический IP-адрес, то отображается соответствующее сообщение.



Нажать ОК для подтверждения.

Connection Status				
Internet: Success	Network is	not connected.		
۲	Wired Netwo	ırk		
1		MAC: e8:5b:5l IP: 192,168	o:c1:ad:ab 0,10	
	Subne Gi	t Mask: 255,255 ateway: 192,168	255.0 0.5	
	Prima	ry DNS: 192,168	0.5	
Local area network:Success	Seconda	ry DNS:192,168.	1.5	
	Setting	Test	OK	

Если тестирование подключения успешно, то в меню **Connection Status** отображается соответствующее сообщение.

OK	Закрыть м	еню.	
Test	Повторить чения.	тестирова	ание подклю-
Setting	Открыть Settings.	меню	Connection

Меню Connection Status

Текущие параметры сети могут быть отображены в меню Статус подключения.

Вызов меню Setup.

- 🔹 🐙 Выбор опции Network.
- 🕨 👞 🚽 Выбор опции Connection Status.

Нажать ОК для подтверждения.

Отображается меню Connection Status.

Ручная настройка сетевого подключения

Вызов меню Setup.

Сетевые параметры могут быть установлены вручную (например, если в вашей домашней сети отсутствует DHCP-сервер).

Bыбор опции Network.

выбор опции Connection Setting.

Нажать ОК для подтверждения.

Отображается меню Connection Setting.

Conne	ction Settin	g				
	IP Mode			Sta	tic	
	IP Adress	192	168	0	10	
	Subnet Mask					
	Gateway					
	DNS Server	Au	to	Ma	nual	
		0	ок			

🔺 🖛 🛉 🕨 Выбор опции IP Mode: Static.

Нажать ОК для подтверждения.



Bвести IP Address, Subnet Mask и Gateway с помощью цифровых кнопок пульта ДУ.

👞 🖛 🕴 🕨 Выбор опции DNS-Server: Manual.

Нажать ОК для подтверждения.

- Bвести параметры первичного и вторичного DNS-сервера Primary / Secondary, DNS Server с помощью цифровых кнопок пульта ДУ.
- 🔺 🖛 🛉 🕨 Выбрать опцию ОК.

Нажать ОК для подтверждения.

Ваш **BluTechVision 3D** теперь пытается создать подключение к интернет-маршрутизатору в вашей домашней сети.

Отображается соответствующее сообщение, что был выделен постоянный IP-адрес.



 Выбрать опцию Test для выполнения тестирования подключения.

Нажать ОК для подтверждения.

Connection Status				
Internet: Success	Network is	not connected,		
•	Wired Netw	ork		
		MAC: e8:5b:5	b:c1:ad:ab	
		IP: 192, 168	.0.10	
	Subn	et Mask: 255,255	.255.0	
	Prim	ateway. 192, 100	0.0.5	
Local area network:Success	Second	DNS:192.168	15	
	00001101			
	Setting	Test	OK	

Если тестирование подключения успешно, то в меню **Connection Status** отображается соответствующее сообщение.

OK	Закрыть м	еню.	
Test	Повторить	тестирова	ание подклю-
Setting	чения. Открыть Settings.	меню	Connection

Подключение BD-LIVE™

Вы можете узнать, разрешено ли вашему плееру BluTechVision 3D выполнять интернет-подключение к сервису BD-LIVE[™] (страница 30).

Вызов меню Setup.

- 🖷 Выбор опции Network.
- _ _ Выбор опции BD-LIVE™ Connection.

Нажать ОК для подтверждения.

Permitted	BD-LIVE™ разрешен для всего контента.
Partially permitted	BD-LIVE™ разрешен только для контента, у которого есть сертификат.
Prohibited	BD-LIVE™ заблокирован.

Меню Others

Blu-ray Disc Storage Select

Вы можете выбрать, интегрировать ли в устройство или использовать для функции BD-LIVE внешний накопитель, подключённый через гнездо USB.

(NENU) Вызов меню Setup.

- 🖷 Выбор опции Others.
- на на Выбор опции Blu-ray Disc Storage Select.

Built-in Встроенная в устройство память. Storage

USB Память, подключённая к гнезду Storage USB устройства.

Нажать ОК для подтверждения.

Blu-ray Disc Storage Clear

Вы можете удалить память, используемую для функции BD-LIVE (стр. 30) для освобождения места для новых файлов.

меню Setup.

- 🖷 Выбор опции Others.
- Выбор опции Blu-ray Disc Storage Clear.

Нажать ОК для подтверждения.

Built-in Встроенная в устройство память. Storage

USB Память, подключённая к гнезду Storage USB устройства.

 Подтвердить сообщение безопасности, выбрав опцию Yes.

Нажать ОК для подтверждения.

DivX® VOD

Вы получите подтверждение регистрации DivX® VOD (Video On Demand), используемое для получения напрокат, а также покупки видео (видео по запросу) с помощью службы DivX® VOD.

(MENU) Вызов меню Setup.

- 🛚 🖛 👘 Выбор опции Others.
- 🕨 👞 🛖 Выбор опции DivX® VOD.
 - Register Отображается код регистрации, действительный для вашего устройства. Вы можете зарегистрироваться на сервисе VOD в Интернете на сайте: http://vod.divx.com. Там же вы можете получить дополнительную информацию.

Deregister Отображается код деактивации, действительный для вашего устройства.

Нажать ОК для подтверждения.

Все фильмы, полученные с помощью сервиса DivX® VOD могут воспроизводиться только на этом устройстве.

Saving energy

Для экономии энергии устройство должно быть настроено таким образом, чтобы по истечении определённого времени без активного воспроизведения плеер автоматически выключался. Вызов меню Setup.

- 👞 🐙 Выбор опции Others.
- 🕨 🔔 📕 Выбор опции Auto Power Off.
 - Off Устройство остаётся включенным даже в том случае, если не используется в течение продолжительного времени.
 - On Спустя 30 минут после неиспользования устройство автоматически переключается в режим ожидания.

Нажать ОК для подтверждения.

Initialize

Вы можете осуществить сброс устройства до заводского состояния.

Saving energy

Для экономии энергии устройство должно быть настроено таким образом, чтобы по истечении определённого времени без активного воспроизведения плеер автоматически выключался. Вызов меню Setup.

- MENUI
 - 👞 🗣 👘 Выбор опции Others.
 - 🕨 🔔 🛖 Выбор опции Initialize.

Нажать ОК для подтверждения.

Подтвердить сообщение безопасности, выбрав опцию Yes.

Нажать ОК для подтверждения.

Обновление ПО

Отображение статуса версии ПО

Вызов меню Setup.



Выбор опции Others.
 Выбор опции Software.

____ Выбор опции Information.

Нажать ОК для подтверждения.

Отображается информационная страница.

Текущая версия ПО устройства указана в полях **MAIN VER** и **SERVO VER**.

Нажать ОК для подтверждения.

Загрузка нового ПО

Вы можете загрузить обновление ПО для вашего устройства на портале поддержки фирмы Loewe.

- Введите в Интернет-браузере компьютера адрес: http://support.loewe.tv.
- Если у вас нет независимого доступа к порталу поддержки Loewe Support Portal, настройте его Щёлкните на ссылке сейчас. Register now. Заполните информацию о вашем счёте и затем щёлкните на ссылке Create account. Проверить правильность данных, а затем щёлкните на ссылке Create account now. Вскоре после этого на ваш адрес электронной почте, который вы указали при . письмо. регистрации, придёт Щёлкнуть на вышуказанной ссылке для подтверждения вашей регистрации. После успешной регистрации вы получите письмо с подтверждением.
- Для доступа к вашему счёту введите адрес электронной почты и пароль в пункте Access to your account.
- Щёлкнуть на Register Loewe product System BluTechVision 3d и ввести данные, запрашиваемые о вашем устройстве.

Загрузить файл, отображаемый в разделе **Software**. Распаковать загруженный файл (например, с помощью программы 7-zip) и скопировать два незапакованных файла на USB-флэш-накопитель.

Файловая система USB-флэш-накопителя должна быть отформатирована в FAT32 и на диске не должно быть разделов. Другие файловые системы не поддерживаются плеером.

Обновление ПО устройства



Включить **BluTechVision 3D** (и подключённый к нему телевизор).



ASSIST

MENU)

Извлечь установленный диск.

Вызвать главное меню. Вставить USB-флэш-накопитель с записанными двумя файлами обновления ПО в гнездо USB плеера **BluTechVision 3D** и подождать до тех пор, пока устройство не распознает USB-флэшнакопитель.

Выбор опции Others.

Вызов меню Setup.

100

- à.
 - 🕨 🔔 Выбор опции Software.
 - 🕨 🔔 🖉 Выбор опции Update.

Обнаруженное на USB-флэш-накопителе ПО проверяется и отображается сообщение. Если версия ПО более новая по сравнению с тем, что установлено в устройстве, то можно начать процесс обновления.

Подтвердить сообщение безопасности, выбрав опцию Yes.

Нажать ОК для подтверждения.

Начинается процесс обновления и отображается шкала.

Ни в коем случае не отключайте USBфлэш-накопитель и не выключайте плеер из сети во время процесса обновления ПО.

После успешного завершения процесса обновления ПО выключить плеер и включить его снова через 20 секунд.

- Обновление прошивки предназначено исключительно для Loewe BluTechVision 3D, арт. No. 51501.
- Использовать только ПО, разрешённое фирмой Loewe для вашего устройства!
- Название модели указано на задней стороне устройства.
- В случае загрузки любого ПО фирмы Loewe или фирмы, не предназначенного для другой использования с этой моделью плеера, возможны поломки. Это также приводит отмене К гарантийных обязательств отношении в устройства.
- Обновление прошивки (фирменного ПО) не приводит к существенным изменениям технических функций устройства.
- Вы можете загрузить последнюю версию Руководства по эсплуатации в формате PDF сказчать веб-сайта Loewe: можно С http://support.loewe.tv-User guide library. Это особенно рекомендуется после обновления ПО.

Условия

Если вы выполнили соответствующие шаги как описано в главах "Установка", "Подключение" и "Подготовка к эксплуатации", включите плеер BluTechVision 3D и подключённые к нему устройства. Для воспроизведения 3D-контента вам потребуется телевизор с поддержкой 3D и совместимые 3D-очки, а также соответствующие носители Blu-ray 3DTM.

Воспроизводимые диски

Использовать только диски, удовлетворяющие требованиям стандартов. В этом можно убедиться, проверив наличие соответствующих логотипов.

Типд	циска	Формат	Контент	Размер
		записи		диска
Blu-ray™/	Региональ-	Видеорежим	Аудио+видео	12 см
Blu-ray 3D™	ный код		(фильм)	(5 дюйм в)
	B/ALL			
BD-RE	/BD-R*	-		
DVD-видео	Региональ-	Видеорежим	Аудио+видео	12 см
	ный код		(фильм)	(5 дюймов)
	B/ALL			
DVD±RW	/DVD±R *	Видеорежим	Аудио+видео	12 см
			(фильм)	(5 дюймов)
Audio) CD *	Аудио CD	Аудио	
		(CD-DA)		12 см
CD-RW	/CD-R *	Аудио CD	Аудио	(5 дюймов)
		(CD-DA)		
* только диски	с финализацие	ей	•	•

только диски с финализацией

Региональный код (Area Code)

Региональный код данного плеера напечатан на задней стороне. Плеер подходит только для воспроизведения Blu- ray™ и DVD-дисков с этим кодом или с региональным кодом "ALL". Региональный код на этикетках многих DVD-дисков показывает, какой тип DVD-плееров может воспроизводить эти диски. В случае воспроизведения других дисков на экране телевизора отображается сообщение об ошибке. На некоторых дисках этикетка с указанием регионального кода отсутствует, хотя воспроизведение диска во всех регионах невозможно.

Символы, используемые в настоящем Руководстве по эксплуатации

BD	Blu-ray Disc™
DVD-V	DVD-видеодиск
CD	аудиоСD
DivX	DivX-файлы
MP3	МР3-файлы
WMA	WMA-файлы
JPEG	JPEG-файлы

Обращение с дисками

Не прикасаться к записанной стороне диска. Держать диск за края, не прикасаясь к поверхности пальцами. Не приклеивать бумагу или клеящую ленту ни к одной из сторон диска.



- Воспроизведение грязных или повреждённых дисков невозможно, аналогично, невозможно воспроизведение в случае наличия конденсата.
- В случае записи диска на ПК воспроизведение может быть невозможно, даже в случае совместимости формата, это возможно в случае особых настроек ПО, использованного для записи диска. (Дополнительную информацию можно получить у разработчика ПО).
- В зависимости от записывающего устройства или самого диска CD-R/RW (или DVD±R/±RW) воспроизведение некоторых CD-R/RW- (или DVD±R/±RW) дисков на этом плеере невозможно.
- Не использовать компакт-диски с необычной формой (например, в виде сердечек или 8-угольные). В противном случае возможны неполадки или повреждение устройства.
- Следы пальцев и царапины на поверхности диска могут помешать или вообще сделать воспроизведение дисков невозможным. За дисками необходимо ухаживать.

Установка дисков

Лоток плеера **BluTechVision 3D** расположен под передней крышкой (стр.6). Нажать кнопку устройства для открытия плеера. Положить диск в лоток. Сторона с печатью должна быть направлена вверх. Снова нажать кнопку для закрытия лотка.



Извлечение диска

Снова нажать кнопку 🚔 для извлечения диска.

Общее описание воспроизведения

Ваш плеер BluTechVision 3D пытается считать диск. На дисплее отображается READ.

зависимости от медиа воспроизведение R начиниается автоматически или отображается диска. Выполнять меню инструкции, отображаемые на экране или указанные в локументации к лиску



🔺 🗕 🖌 🕨 Выбор названия.

Нажать ОК для начала воспроизведения.



INFO

Stop Остановка воспроизведения.

Кратковременное нажатие: следующая глава.

Play Начало/продолжение воспроизведения.

Кратковременное нажатие: начало главы.

2-кратное кратковременное нажатие: предыдущая глава

Stop 2х Завершение воспроизведения.

Отображение меню диска.



В меню диска - при условии, что это поддерживается диском, установить выбор опций, например, выбор диска / главы или субтитров . (стр.26).

Выбор опции

Установка опции. 4

Нажать ОК для подтверждения.

Если рейтинг родительского контроля для диска выше рейтинга фильма, то необходимо ввести 4разрядный пароль (см. Рейтинг на стр. 19).

Поиск

BD DVD-V DivX CD

Выбрать направление и скорость поиска.



Нажимать и удерживать: Поиск назад. При каждом повторном нажатии скорость направлении воспроизведения обратном в увеличивается.



Нажимать и удерживать: Поиск вперёд. При каждом повторном нажатии скорость воспроизведения в момкал направлении увеличивается.

Скорость и направление указываются в виде стрелок.

режима Выйти ИЗ поиска И продолжить воспроизведение.

Стоп-кадр и покадровое воспроизведение

BD DVD-V DivX Pause Остановка воспроизведения.

п

Pause Ещё одно нажатие: покадровая прокрутка.

Продолжение воспроизведения.

Замедленное воспроизведение

BD DVD-V DivX

(**	

Нажимать и удерживать: Включить медленное воспроизведение во время паузы.

Pause Остановка воспроизведения.

Выбор скорости замедленного воспроизведения:

Выйти из режима замедленного воспроизведения

1/16, 1/8, 1/4, 1/2 (вперёд).



**

и продолжить воспроизведение.

Повторение BD DVD-V CD MP3

Нажать несколько раз для выбора EPG воспроизведения.

×	Случайная последовательность воспроизведения.
СA-в	Повтор выбранного диапазона (стр.28).
Chapter	Повтор текущей главы.
Title	Повтор текущего диска.
එ 1	Повтор текущей дорожки.
۵II	Повтор всех каталогов/треков диска.
C > 0#	Без повторений.

типа

Воспроизведение диска

Вы можете вызвать на экран любую информацию о вставленном в лоток диске и установить опции для воспроизведения.



Вызов меню диска во время воспроизведения.





Выбор нужной функции. 100

- Title Текуший диск (или номер трека)/Общее количество фильмов
- главы/общее Chapter Номер текущей количество глав
 - Time Время воспроизведения, переход к отметке времени с помошью кнопки ОК
- Audio Выбранные аудиоформаты, язык фильма и аудиоканалы
- Subtitle Выбранные субтитры
 - Выбранный угол камеры / общее Angle количество углов камеры
- т٧ Выбранное соотношение сторон Aspect телевизора (например, соотношение 16:9). Ratio

Выбранный режим изображения Picture дополнительная Mode (например, установка цвета, стр.29).

Выбор диска

BD DVD-V DivX Вызов меню диска. INFO







Нажать ОК для воспроизведения выбранного фильма.

Выбор диска CD DivX MP3 JPEG



Нажать Р+ во время воспроизведения для выбора следующей папки/следующего фото или Р-для возврата к началу текущей папки.

Дважды кратковременно нажать для возврата к предыдущей папке.

Выбор папки / трека BD DVD-V DivX



Если на диске имеется несколько папок/треков, папку/трек можно выбрать то другую следующим образом:

Нажать Р+ или Р- во время воспроизведения для выбора следующей папки/следующего трека или для возврата к началу текущей папки/ трека.

Лважлы кратковременно нажать для возврата к предыдущей папке/треку.

Время (воспроизведение с...)

BD DVD-V DivX Функция Time позволяет выбрать любую отметку для воспроизведения диска.

Вызов меню диска. INFO

> В поле Time отображается время воспроизведения текущего диска.







Нажать ОК воспроизведения выбранного фильма.



Ввести время в формате чч:мм:сс.

Нажать ОК для воспроизведения с введённой отметки времени.

Форматы цифрового аудио, язык фильма и аудиоканалы

BD DVD-V DivX

В этом пункте можно установить формат цифрового аудио для языка фильма. Вызов меню диска.



INFO

Выбор Audia 🛒

Выбор другого языка фильма или аудиоформата (BD,DVD-V, DivX), если таковые имеются.

Субтитры

BD DVD-V DivX



- Выбор Subtitle ABC
 - Выбор другого языка субтитров, если имеется выбор.

Угол

BD DVD-V

Если на диске имеются сцены, записанные под разными углами, то во время воспроизведения можно переключиться на угол, снятый другой камерой. Вызов меню диска.



Выбор Angle 🁥

имеется.

- Выбор нужного угла камеры, если таковые имеются. Номер текущего угла камеры отображается.
- Во время воспроизведения сцен, снятых с различными углами камеры на экране отображается символ угла.

TV Aspect Ratio

соотношения

такой

если

Соотношение сторон телевизора

BD DVD-V DivX

INFO	Вызов меню диска.			
60.	* T	Выбор ТУ Аз		
0	••	Выбор телевизора,		

Режим изображения

BD DVD-V DivX

Вызов меню диска. INFO



Выбор Picture Mode

Выбор режима изображения (стр.29), если такой выбор имеется.

Закладки

BD DVD-V DivX

Вы можете начать воспроизведение с сохранённой закладки. Возможно сохранение максимум девяти закладок (маркеров).

- Закладки сохраняются в памяти устройства только во время воспроизведения текущего носителя.
- •••*p* Синяя кнопка: Кратковременно нажать во время воспроизведения: установить закладку. Более продолжительное нажатие: Открыть список установленных закладок.



- Поиск назад / перемотка вперёд.
- Установка нужной закладки. 1 -4

или

Начало воспроизведения с нужной закладки.



Жёлтая кнопка: удаление выбранной кнопки.



сторон

выбор

- Удалить все закладки.

Увеличение

BD DVD-V JPG

С помощью функции Zoom можно увеличвать размер видеоизображения и затем осуществлять навигацию во время воспроизвденения.



Закрыть меню. Функция увеличения может не работать с некоторыми дисками.

участка

Меню диска DVD-V

END .

Видеодиски обычно имеют собственное меню.

Переход к Disc Menu.



🔺 🛥 🖣 🕨 Выбор нужной опции.



Закрыть **меню диска** DVD.

Повтор раздела (А-В)

BD DVD-V

EPG

В начале повторяемого раздела нажимать кнопку несколько раз до тех пор, пока не будет отображён символ



В конце повторяемого раздела нажать кнопку ОК.

Нажимать кнопку несколько раз до тех пор, пока не будет отображён символ 📥 🕅

Память последней сцены BD DVD-V

Ваш **BluTechVision 3D** запоминает последнюю сцену последнего воспроизводимого диска (Blu-ray disc^{тм}, видео DVD). Положение последней сцены сохраняется в памяти даже после извлечения диска из плеера и выключения устройства (или переключения в режим ожидания). В случае повторной установки диска воспроизведение автоматически начинается с сохранённой сцены.

- Функция памяти последней сцены (Last Scene Memory) для предыдущего диска удаляется после воспроизведения другого диска.
- Эта функция может не работать, в зависимости от диска.
- Для дисков BD-Video с BD-J функция памяти последней сцены не работает.
- Плеер не запоминает установки диска, если вы выключите его до начала воспроизведения диска.

Меню диска

BD

Некоторые диски содержат меню для установки языка звуковой дорожки, например, для субтитров или выбора определённых сцен. Могут быть также предусмотрены дополнительные материалы. Эти меню имеют индивидуальный дизайн, в зависимости от диска.



Рорир-М Вызвать всплывающее меню/меню диска. Например:



В зависимости от диска такого меню может не существовать. Если это так, то кнопка не имеет функции.



🔺 🖛 🕴 Выбор нужной опции.

Нажать ОК для подтверждения.

Для выбора функций меню могут использоваться цветные кнопки.



Рорир-М Выход из меню Pop-Up/Disc Menu.

Режим изображений

Вы можете выполнить различные настройки вида экрана во время воспроизведения.



BD-LIVE™

Ваш плеер BluTechVision 3D поддерживает функцию BD-LIVE™ (Blu-ray™ Profile 2.0). Это позволяет получить доступ к интерактивному контенту, предоставляемому изготовителями Blu-Ray дисков через интернет.

Вставить Blu-ray disc™ с функцией BD-LIVE™.

- Функция **BD-LIVE™** требует наличия широкополосного подключения к Интернету. Настроить домашнюю сеть как описано на стр.20 и далее.
- Активизировать опцию, позволяющую плееру BluTechVision 3D создавать он-лайн подключение к сервису ВД-**LIVE™** (стр.21).
- Убедиться в наличии достаточного пространства для хранения контента BD-LIVE™, для чего удалить временно сохранённые данные на используемом в текущий момент носителе **BD-LIVE™** (стр.22). В случае отсутствия адекватного пространства во внутренней памяти плеера BluTechVision 3D вы можете подключить внешний USB-носитель со свободным пространством > 1 Гбайт.

Выбрать функцию **BD-LIVE™** в меню диска (Disc Menu) диска Blu-ray™.

Плеер настраивает интернет-подключение к провайдеру контента и отображается меню выбора. Эти меню имеют индивидуальный дизайн, в зависимости от провайдера, и могут содержать различные функции и информацию, например, . трейлеры к фильмам, игры, последнюю информацию и т.п.

🔺 🖛 🜓 Выбор пункта меню.

Нажать ОК для подтверждения.

💿 💿 💿 🚛 Для выбора функций меню могут использоваться цветные кнопки.

> Выбранный медиаконтент загружается (это может занять несколько минут, в зависимости от скорости Интернет-подключения) и затем оторбражается приглашение начать воспроизведение или выбрать функцию.

Не извлекать подключённый носитель с USB-интерфейсом до тех пор, пока не завершены операции по передаче данных.



Stop 2х: Закрыть BD-LIVE™.

Воспроизведение медиафайлов

Ваш плеер **BluTechVision 3D** обеспечивает воспроизведение цифровых медиафайлов, записанных на дисках или на USB-флэш-накопителях.

Меню Ноте

(АБЗИБТ) Вызов меню Ноте.

В меню Home можно выбрать нужный режим работы **Movie**, **Music** или **Photo** (стр. 14).

COM BUT	1604/1604 I	÷					
	Movie	,f	Music	131	Photo	o	Setup



🔹 🕨 Выбрать нужный режим работы.

Нажать ОК для подтверждения.

Если имеется как диск, так и носитель информации, подключённый через USB-порт, то отображается меню выбора.

LOTHE BLUTCO-HIGO	130	
	Blu-ray Disc	USB



выбрать нужный носитель.

Нажать ОК для подтверждения.

Видеофайлы

Воспроизведение видеофайлов

Вызов меню Ноте.

ASSIST

_н Выбрать опцию **Моvie** в меню Home.

Нажать ОК для подтверждения.

Если имеется как диск, так и носитель информации, подключённый через USB-порт, то отображается меню выбора.

выбрать нужный носитель.

Нажать ОК для подтверждения.

🛋 🛥 🕴 🕨 Выбрать файл или папку.



Нажать 👫 / 🏝 для прокрутки вперёд/назад.

Нажать **ОК** для начала воспроизведения или перехода в папку.

Ріау Начало/продолжение воспроизведения.



Порядок управления воспроизведением – см.главу "Общее описание воспроизведения" (стр.25).

Субтитры DivX

Выбрать субтитры в соответствии с описанием на стр.26.

Эвлёная кнопка: Выбрать кодовую таблицу для субтитров DivX, нажав несколько раз зелёную кнопку.

Условия для видеофайлов

- Максимальное разрешение разрешение Div-файла меньше или равно 1920 x 1080 (ШхВ) пикселей.
- Общая длина имени файла и пути не больше 180 символов.
- Действительны расширения файлов видео: ".avi", ".divx", "mpg", ".mpeg", "mp4", ".mkv".
- Воспроизводимые форматы субтитров SubRip (*.srt/*.txt), SAMI (*.smi), Substation Alpha (*.ssa/*.txt), MicroDVD (*.sub/*.txt), SubViewer 2.0 (*.sub/*.txt), TMPIayer (.txt), DVD Subtitles (.txt).
- Воспроизводимые видеокодеки "DivX3.xx", "DivX4.xx", "DivX5.xx", "DivX6.xx" (только стандартное воспроизведение), "Xvid.xx", "H.264/MPEG-4 AVC", "DIVX-HD", "MPEG1 SS", "MPEG2 PS", "MPEG2 TS".
- Воспроизводимые аудиокодеки, а именно: "Dolby Digital" (AC3), "PCM", "MP3", "DTS (только на DIGITAL AUDIO OUT)", "WMA", "AAC".
- Частота дискретизации: МРЗ: 16-48 кГц, WMA: 32 48 кГц.
- Битрейт: MP3: 32 320 kbps, WMA: 20 320 kbps.
- Если видеофайл и файл субтитров имеют разные имена, то во во время воспроизведения DivX-файла субтитры могут вообще не отображаться.
- Если аудиодорожка не синхронизирована с видео, то воспроизводится либо аудио, либо видео.
- Воспроизведение файлов HD-видео, записанных на компакт-диски или на USB-накопители стандарта USB 1.х, возможно с дефектами, т.к. пропускная способность этих носителей и стандартов слишком мала для видео высокого разрешения. Вместо этих носителей использовать диски Blu-ray[™], DVD или накопители стандарта USB 2.0.
- Плеер поддерживает H.264/MPEG-4 AVC Main, High Level 4.1 profile. В случае воспроизведения медиафайлов с более высоким профилем отображается предупреждение.
- Данное устройство не поддерживает функции MPEG4/DivX6.xx GMC*1 (Global Motion Compensation) или Qpel*2 (Quarter pixel) (компенсация движения и четверть пикселя).

USB флэш-накопители

- Возможно подключение USB-накопителей напрямую к USB-порту.
- USB-жёсткий диск может быть подключён только к переднему USB-порту (стр.6).
- Поддерживаются стандарты USB 1.1 и 2.0.
- <u>Запрещается</u> отключать USB-устройства во время передачи данных.
- Поддерживаются только файловые системы FAT16, FAT32 и NTFS.
- Максимальное количество файлов и папок не должно превышать 2000. Поиск может занимать более 1 минуты.
- Устройства, которые требуют установки дополнительного ПО на компьютер, не поддерживаются.
- Другие опции подключения, кроме описанных USBподключений не поддерживаются.

Воспроизведение медиафайлов

Аудиофайлы

Воспроизведение аудиофайлов

Вызов меню Ноте.



Выбрать опцию Music в меню Home.

Нажать ОК для подтверждения.

Если имеется как диск, так и носитель информации, подключённый через USB-порт, то отображается меню выбора.

выбрать нужный носитель.

Нажать ОК для подтверждения.

🔺 🖛 🛉 🕨 Выбрать файл или папку.



Нажать Р+ / Р- для прокрутки вперёд/назад.

Нажать **ОК** для начала воспроизведения или перехода в папку.



Play Начало/продолжение воспроизведения.

Порядок управления воспроизведением – см.главу "Общее описание воспроизведения" (стр.25).





Выбрать тип повторения.

Красная кнопка: Включение/выключение экрана (начиная с шасси L271х, версия ПО ≥ V9.2 – при необходимости следует выполнить обновление ПО телевизора).

Условия для аудиофайлов

- Частота дискретизации 11-48 кГц (МРЗ) или 8-48 кГц (WMA).
- Битрейт: 8-320 kbps (МРЗ и WMA).
- Максимальное количество файлов и папок не должно превышать 2000. Поиск может занимать более 1 минуты.
- Расширения файлов: ".mp3"/ ".wma"
- Форматы CD/DVD/Blu-ray Disc[™]-Format: IS09660 / JOLIET / UDF (Bridge).
- ID3-теги не поддерживаются.

Воспроизведение медиафайлов

Фотофайлы

Воспроизведение фотофайлов



- Вызов меню **Home.** Выбрать опцию **Photo**.
 - Выорать опцию Рі

Нажать ОК для подтверждения.

Если имеется как диск, так и носитель информации, подключённый через USB-порт, то отображается меню выбора.

выбрать нужный носитель.

Нажать ОК для подтверждения.

🛥 📼 🛉 🕨 Выбрать файл или папку.

Нажать ОК для показа фото или перехода в папку.



Слайдшоу

Предусмотрен автоматический показ фотографий в виде слайдшоу.



INFO

РІау Начало/продолжение показа слайдшоу.

Pause Остановка слайдшоу.

Stop Слайдшоу/Отображение фото/Режим увеличения

Режим отображения информационного меню (полупрозрачный/непрозрачный)



🔺 🖛 🕴 🕨 Выбор/установка опции.

Самая верхняя строка Выбор фото с помощью 🔨 🕨 Slide show Пауза/показ слайдшоу с помощью кнопки ОК Выбор музыки или слайд-шоу Music select Music Пауза/показ воспроиз-ведение музыки с помощью кнопки ОК Rotate Поворот изображения на 90 вправо Zoom Вызов режима увеличения с помощью кнопки ОК

Effect Установка эффекта перехода

Speed Установка продолжительности воспроизведения

Music Select

Во время показа слайдшоу возможно воспроизведение музыки.



 - - - - - Выбор опции Music Select в информационном меню.
 Нажать ОК для подтверждения.

- 4 Выбор носителя и музыкального альбома Music Album.
- Папки, содержащие музыку, отмечаются символом Папки, содержащие музыку,
- Выбор кнопки OK.

Нажать ОК для подтверждения.

При необходимости в информационном меню начать воспроизведение в опции **Music** с помощью кнопки **OK**.

Условия для фотофайлов

- Максимальная ширина (в пикселях): 4000 х 3000 пикселей /24 бит/пиксель
- Максимальная ширина (в пикселях): 3000 х 3000 пикселей /32 бит/пиксель
- Максимальный размер файла: 4 Мбайта
- Максимальное количество файлов и папок не должно превышать 2000. Поиск может занимать более 1 минуты.
- Расширения файлов: ".jpg", ".jpeg", ".png"
 Воспроизведение фотофайлов, сжатых с помощью
- прогрессивного метода или без потерь, невозможно.

Другие функции

Конфигурация HDMI формата

Вы можете установить разрешение плеера BluTechVision 3D при использовании гнезда HDMI OUT для настройки качества изображения, оптимального для вашего телевизора.

> Завершить воспроизведение, выйти в меню Home Menu.



Или нажать кнопку **RES** на устройстве.

• При каждом нажатии кнопки разрешения происходит изменение R последовательности: 576р, 720p, 1080i and 1080p, при условии, что эти значения поддерживаются подключённым телевизором.

- выбрать нужный носитель.
- Подтвердить сообщение безопасности, выбрав опцию Yes.

Нажать ОК для подтверждения.

Окружающая среда

Защита окружающей среды

Картонная коробка и упаковка

В соответствии с национальными требованиями в отношении утилизации упаковки мы оплатили платёж в пользу компании, уполномоченной осуществлять сбор у дилеров и утилизацию упаковки. Тем не менее, мы рекомендуем вам сохранить оригинальную картонную коробку и остальные упаковочные материалы для транспортировки устройства в случае необходимости в наиболее безопасном виде.

Устройство



Правила утилизации, обращения и переработки использованных электронных устройств регламентируются Директивой ЕС 2002/96/ЕС. электронные Старые устройства должны утилизироваться отдельно. выбрасывать He как обычный бытовой мусор!

Вы можете бесплатно направить старое устройство в указанные центры по переработке или к специальному дилеру. Дополнительную информацию относительно возврата (также для стран не входящих в ЕС) можно получить в местных административных органах.

Батарейки пульта ДУ



Батарейки, входящие в комплект поставки оборудования, не содержат вредных веществ наподобие кадмия, свинца и ртути.

Согласно Инструкции о батареях использованные батарейки запрещается выбрасывать как бытовые

отходы. Принести использованные батарейки в магазин розничной торговли в **специальные** контейнеры, предназначенные для сбора использованных батареек.

Устранение неисправностей

Проблема	Возможная причина	Способ устранения
Устройство не работает.	Кабель питания не подключён к розетке.	Включить кабель питания в розетку 220- 240 В 50/60 Гц.
Изображение отсутствует.	Усторойство не подключено надлежащим образом.	Выполнить подключение в соответствии с указаниями на стр. 10-11.
	Телевизор не настроен для получения DVD-сигналов.	Выбрать правильное AV-гнездо на телевизоре.
	Видеокабель подключён неправильно.	Проверить обе вилки кабеля и их надлежащее подключение к гнёздам.
Звук отсутствует.	Неправильное подключение входного или выходного кабеля.	Выполнить кабельное подключение надлежащим образом (стр.10-11). Если проблема не устранена, то возможен дефект кабелей.
	Установлена минимальная громкость звука.	Увеличить громкость.
	Звук отключён (mute).	Нажать или ^{V+} на пульте ДУ для включения аудиовыхода и отрегулируйте громкость.
Воспроизведение не работает.	Диск не установлен.	Установить диск в лоток.
	Установлен диск, воспроизведение которого невозможно.	Установить воспроизводимый устройством диск (проверить тип диска, цветовую систему и региональный код).
	Диск загрязнён.	Выполнить чистку диска.
	Диск установлен неправильно, воспроизводимая сторона не направлена вниз.	Установить диск воспроизводимой стороной вниз.
	Диск не установлен в выемку.	Установить диск надлежащим образом в выемку лотка.
Воспроизведение отображаемого медиафайла невозможно.	Формат файла не поддерживается.	С помощью программы аудиоконвертера выполнить на компьютере конвертирование файла в файл поддерживаемого формата.
Функция BD-LIVE™ не работает надлежащим образом.	Недостаточно внутренней памяти.	Удалить содержимое внутренней памяти (стр.22) или подключить внешний USB- носитель (с объёмом свободной памяти более 1 Гб).
	Интернет-подключение не работает надлежащим образом.	Настроить подключение к Интернету как указано на стр.20 и далее, убедиться в наличии широкополосного доступа к Интернету.
	BD-LIVE™ выключена.	Включить функцию BD-LIVE™ (стр.21).
Устройство работает неправильно.		Выключить устойство из розетки, затем снова включить его через 30 секунд.
	ПО вашего телевизор Loewe несовместимо с BluTechVision 3D.	Обратитесь к специалисту ритейлера.
Пульт ДУ работает неправильно.	Батарейки пульта ДУ исчерпали ресурс.	Заменить батарейки пульта ДУ.

Словарь терминов

0-9

24p cinema film showing: В настоящее время кинематографисты снимают фильмы с частотой кадров 24 (24р); традиционные телевизоры (а также большинство DVD) показывают фильмы с частотой обновления 50 кадров/мин. (50 Γц). Лпя воспроизведения фильма оригинальное количество кадров удваивается и фильм ускоряется. Это оптимально для спортивных программ, но при просмотре фильмов с медленными сценами это может ухудшить качество изображения. Новые телевизоры Loewe автоматически воспроизводят 24р-фильмы в оригинальном 24р формате.

В

Blu-ray Disc™: (BD) формат дисков для записи/воспроизведения видео высокого разрешения (HD, high definition) для телевизоров высокого разрешения, а также для хранения больших массивов данных.

BD-LIVE™: Дополнительный сервис, предоставляемый некоторыми поставщиками дисков Blu-ray Disc™. Он может использоваться для загрузки трейлеров новых фильмов, дополнительной информации и интерактивных медиа и приложений (например, игр) по широкополосному Интернетподключению.

BD-J: Формат BD-ROM поддерживает язык программирования Јаvа для интерактивных функций. "BD-J" обеспечивает поставщикам контента множество различных функций при создании интерактивных BD-ROM-дисков.

BD-ROM: На одном BD-ROM-диске может быть записано до 25 Гб информации (1-слойный диск) и 50 Гб (2-слойный диск).

С

СЕС: Сокращение от Consumer Electronics Control (управление потребительской электроникой). СЕС обеспечивает универсальные функции управления развлекательными электронными устройствами (например, System standby, One Touch Play). СЕС также известен как Digital Link HD фирмы Loewe.

Component OUT: Подключение, при котором видеосигнал поступает через три отдельных гнезда. Подключение является компонентным, т.е.состоит из компоненты яркости "Y", а также цветовой разницы "Pb" и "Pr". YPbPr является оригинальной аналоговой версией цифрового YCbCr, при котором видео, сохранённое на DVD, а также передаваемое по спутникам, кабелю или антеннам в DVB имеют цветовое кодирование.

D

Digital Link HD: Система для управления устройствами посредством HDMI-подключения телевизора Loewe TV в случае скрытого монтажа.

Dolby Digital: Цифровое многоканальное аудио.

Dolby Pro Logic: Аналоговое многоканальное аудио.

DHCP: Сокращение от Dynamic Host Configuration Protocol (протокол динамической конфигурации хоста). DHCP обеспечивает автоматическое получение IP-адресов с помощью DHCP-сервера.

DHCP-сервер: Сетевая служба, отвечающая за автоматическое распределение IP-адресов клиентам.

DRM: Digital Rights Management. Средства и методы защиты данных, защищённых авторскими правами. Для правильной работы защищённый контент DRM требует наличия не только устройств с поддержкой DRM, но и лицензии, выдаваемой поставщиком (предоставляется за плату).

DTS: Digital Theater Systems; Цифровое многоканальное аудио.

DVD: Сокращение от Digital Video Disk или Digital Versatile Disk (более поздний термин).

н

HDMI: High Definition Multimedia Interface является новым интерфейсом для полностью цифровой передачи аудио- и видеоданных.

HDTV: High Definition Television является собирательным термином для обозначения большого количества стандартов телевидения высокой чёткости.

L

Interlaced Mode: Технология формирования изображений, при которой существует 2 полукадра при двойной частоте кадров (чересстрочная развёртка).

IP address: IP-адреса (адреса Internet Protocol) используются для идентификации устройств в сети, функционирующей по Интернет-протоколу (IP, Internet Protocol). IP-адреса состоят из четырёх групп 3-разрядных чисел.

J

JPEG/JPG: Joint Photographic Experts Group – Объединённая группа экспертов по фотографии является комитетом, разработавшим стандартный метод сжатия цифровых фотографий. Этот метод JPEG (для краткости JPG), названный в в комитета является общеупотребительным графическим форматом для фотографий.

L

LAN: Сокращение от Local Area Network. Локальная сеть. Используется в основном для обозначения проводных сетей (Ethernet).

Μ

MPEG: Формат сжатия цифрового видео.

МР3: Формат данных сжатых аудиофайлов.

Ρ

PCM: Импульсно-кодовая модуляция (Pulse Code Modulatio) для цифрового аудио.

Progressive Mode: Технология формирования изображений, при которой отсутствует мерцание изображений (прогрессивная развёртка).

R

RGB: Цветовые сигналы: красный, зелёный и синий.

U

USB: Universal Serial Bus. Система последовательной шины для подкдюченич внешних устройств (USB кард-ридеров, USB флэш-накопителей).

W

WMA: Сокращение от Windows Media Audio, собственный формат аудиоданных Microsoft. Содержимое сжимается как и в случае MP3-файлов.

Y

YCbCr: Цифровая цветовая модель, см. COMPONENT OUT.

YPbPr: Аналоговая цветовая модель, см. COMPONENT OUT.



Кодовый номер **210499** отменяет код доступа и тем самым функцию родительского контроля. Хранить этот номер в безопасном месте.

Список кодов языков

Ввести подходящий код для начальной установки параметров "Disc Audio", "Disc Subtitles" и/или"Disc Menu". (стр.15).

Афар	6565	Маори	7773
Африкаанс	6570	Марати	7782
Албанский	8381	Македонский	7775
Амхарский	6577	Молдавский	7779
Арабский	6582	Монгольский	7778
Армянский	7289	Бирманский	7789
Азербайджанский	6590	Havpy	7865
Ассамский	6583	Непальский	7869
Аймара	6588	Гоппандский	7876
Башкирский	6665	Норвежский	7879
Баскский	6985	Ория	7982
Бенгали бангла	6678	Пенлжаби	8065
Бутанский	6890	Пушту	8083
Бихари	6672	Фарси	7065
Бретонский	6682	Попьский	8076
Болгарский	6671	Португальский	808/
Китайский	9072	Кроцуа	8185
Патский	6865	Посчуа Ротророманский	8277
Немецкий	6860	Румынский	0277 9270
Лемецкии	4070	Гумынский	02/9
Англинскии	6970	Гусский	0200
Эсперанто	09/9	Saliluali	83//
Эстонский	0984	Санскрит	8305
Фарерский	1019	шотландскии	/168
•	7074	(гаэлик)	000/
Фуджи	7074	шведскии	8386
Финскии	7073	Серьскии	8382
Французский	7082	Сербскохорватский	8372
Фризский	7089	Шона	8378
Галидан	7176	Синдхи	8368
Грузинский	7565	Сингалезский	8373
Греческий	6976	Словацкий	8375
Гренландский	7576	Словенский	8376
Гуарани	7178	Испанский	6983
Гуджарати	7185	Суданский	8385
Хаусса	7265	Суахили	8387
Иврит	7387	Таджикский	8471
Хинди	7273	Тагалог	8476
Индонезийский	7378	Тамильский	8465
Интерлингва	7365	Телугу	8469
Ирландский	7165	Тайский	8472
Исландский	7383	Тонгалезский	8479
Итальянский	7384	Чешский	6783
Яванский	7487	Турецкий	8482
Идиш	7473	Туркменский	8475
Канадский	7578	Тви	8487
Казахский	7575	Украинский	8575
Кашмирский	7583	Венгерский	7285
Киргизский	7589	Урлу	8582
Корейский	7579	Узбекский	8590
Хорватский	7282	Вьетнамский	8673
Курдский	7585	Волапюк	8679
Паосский	7679	Vэльский	6789
Патинский	7665	Бепопусский	6660
Патрийский	7605	Bonot	0009 0770
Пицгапа	7670	Xoca	0117 0077
Литорский	7670	Йоруба	007Z
Мопогоончений	7004 7771	nopyoa 2utruoorenii	07/9
маланасиискии	1//1	Зулусский	7000
Маладский	1103		
MBILKBILK	///0		

Список кодов областей

Ввести подходящий код для начальной установки параметра "Area Code". (стр. 19).

CG SK RO RU

SA SE CH SN ZW SG SI ES LK ZA KR TW

TH TR UG

UA HU UY US

UZ VN ZW

Афганистан	AF	Республика Конго
Египет	EG	Республика Словакия
Антильские острова	AN	Румыния
Аргентина	AR	Российская Федерация
Эфиопия	FT	Сауловская Аравия
Австралия	ALI	Швеция
Бельгия	RF	Швейцария
Бутан	BT	Сецегал
Болирия		Зимбабро
Борилия		
Бразилия		Спороция
ИЦИР	CL	Словения
Китаи		Испания
коста-Рика	CR	шри-ланка
Дания	DK	ЮАР
Германия	DE	Южная Корея
Эквадор	EC	Тайвань
Сальвадор	SV	Тайланд
Фиджи	FJ	Турция
Финляндия	FI	Уганда
Франция	FR	Украина
Греция	GR	Венгрия
Гринландия	GL	Уругвай
Великобритания	GB	США
Гонконг	НК	Узбекистан
Инлия	IN	Вьетнам
Индонезия	ID	Зимбабве
Израиль	II	of modele
Итапия	IT	
иналия Ямайка	11	
Лианка		
ЛПОНИЯ	JP	
Камооджа	KH CA	
канада	CA	
Кения	KE	
Колумбия	CO	
Хорватия	HR	
Кувейт	KW	
Ливия	LY	
Люксембург	LU	
Малайзия	MY	
Мальдивы	MV	
Марокко	MA	
Мексика	MX	
Монако	MC	
Монголия	MN	
Непал	NP	
Новая Зеландия	NZ	
Нидерланды	NI	
Нигерия	NG	
Нопвегия	NO	
Оман	OM	
льстрия Пакистан		
Пакистан		
Панама	PA	
парагваи	PY	
ФИЛИППИНЫ	РH	

PL PT CZ

Польша

Португалия Республика Чехия

Технические спецификации

Общие данные

BluTechVision 3D Диапазон рабочих температур Влажность: Размеры (прибл.): Rec:

Электрические данные

Питание Потребляемая мощность:

Лазер

Память для BD-LIVE™

Интерфейсы

2CH AUDIO OUT

DIGITAL OUTPUT OUT (COAXIAL) DIGITAL OUTPUT OUT (OPTICAL) OUTPUT COMPONENT

HDMI OUT VIDEO OUT USB LAN

Воспроизведение

Форматы воспроизведения

Видеостандарты

Аудиостандарты Диапазон частот

Отношение сигнала к шуму Объём динамики (1 кГц) Гармонические помехи

Поддерживаемые форматы файлов

Аудио Φοτο Видео

Проводная сеть

Поддерживаемые стандарты

Арт.№ 51501 L/T . 5°C...35°C 30%...85% (без конденсации) 430x62x252 мм (ШхВхГ) 2.5 KE

200-240 В перем.тока, 50/60 Гц Во время работы: 22 Вт В режиме ожидания: 0,5 Вт Лазер класса I. длина волны 405 нм/650 нм 1 ГК

Аналоговый, стерео, 2 В. 600 Ом, гнездо RCA x 2 0,2 В (p-p), 75 Ом, 44,1 кГц, гнездо RCA Оптическое гнездо 1х, (TOSLINK) (Y) 1,0 В (p-p), 75 Ом (Pb)/(Pr) 0,7 В (p-p), 75 ohms, RCA гнезда x 3 Тип А, 19-контактный, TMDS digital, V1.4 (FBAS) 1,0 В (p-p), гнездо RCA 2x V 2.0. тип А Проводная сеть RJ-45

Blu-ray Disc[™], Blu-ray 3D[™] DVD VIDEO, DVD+/-R, DVD+/-RW (видеорежим) CD, CD-R, CD-RW TV Standard PAL / NTSC ТВ коэффициент 16:9, коэффициент 4:3. 4:3 Pan Scan Dolby Digital (AC-3), Dolby, MPEG, PCM 20 Гц... 20 кГц (48 кГц, 96 кГц, 192 кГц) 100 дБ (2CH AUDIO OUT) 95 дБ (DVD/Blu-ray Disc™) < 0.008 % (DVD/Blu-ray Disc[™])

MP3, WMA (6e3 DRM) JPEG, PNG DivX, DivX HD

10 Mbit/s Ethernet (10Base-T), 100 Mbit/s Fast Ethernet (100Base-T)

Информация о компании и издании

Loewe AG является обществом С ограниченной ответственностью (PLC), зарегистрированным в соответствии с немецким законодательством, штаб-квартира расположена в г Кронах

Industriestra?e 11, 96317 Kronach Тел.:+ 49 (0)9261 /99-0 Факс: +49 (0)9261 /99-500 Email: ccc@loewe.de

Свидетельство о регистрации в Районном суде Кобурга, No. HRB 42243 № налогоплательщика НДС: DE 193216550 Per.№ WEEE: DE 41359413 Выпуск 02.11. 1-е издание © Loewe Opta GmbH, Kronach Все права, включая права на перевод, зарезервированы. Дизайн и технические спецификации могут быть изменены без предварительного уведомления.

Торговые марки

Blu-ray Disc™, Blu-ray™, Blu-ray 3D™, BD-Live™, BONUSVIEW™ и логотипы являются торговыми марками Blu-ray Disc Association.

О DIVX-видео: DivX[®] является форматом цифрового видео, созданным DivX, Inc. Устройство является официальным сертифицированным DivX Certified® устройством для воспроизведения DivX-видео. Дополнительная информация и ПО для конвертации файлов в DivX-видео – см.сайт www.divx.com.

О DIVX-видео по запросу (VIDEO-ON-DEMAND): Это сертифицрованное DivX Certified® устройство необходимо зарегистрировать лпя воспроизведения приобретённых видеофильмов DivX Video-on-Demand (VOD). Для получения регистрационного кода найти раздел DivX VOD в меню конфигурации устройства. Правила заполнения регистрационной формы - см.сайт vod.divx.com.

. DivX[®], DivX Certified[®] и соответствующие логотипы являются торговыми марками DivX, Inc. и используются по лицензии.

HDMI, логотип HDMI logo и High-Definition Multimedia Interface являются торговыми марками HDMI licensing LLC.

Изготовлено по лицензии Dolby Laboratories. Dolby, ProLogic и символ двойного D являются торговыми марками Dolby Laboratories.

. Изготовлено по лицензии по патентам США́ №№: 5,451,942; 5,956,674; 5.974.380: 5.978.762: 6.226.616: 6.487.535: 7.212.872: 7.333.929: 7.392.195: 7,272,567 и других патентов США и мировых патентов, выданных или находящихся на утверждении. DTS-HD, DTS-HD Master Audio и логотипы DTS являются зарегистрированными торговыми марками, логотипы DTS и символ являются торговыми марками DTS, Inc. © 1996-2007 DTS, Inc. Все права зарезервированы. Java и все торговые марки и логотипы на основе Java являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками Sun Microsystems, Inc. в США и других странах. "AVCHD" и логотип "AVCHD" являются торговыми марками Panasonic

Corporation и the Sony Corporation.

Java и все торговые марки и логотипы на основе Java являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми Sun Microsystems, Inc. в США и других странах.

Blu-ray Disc Blu-ray DOLBY.

TRUE TE DIGITAL PLUS

Сервисные центры

По вопросам сервисного обслуживания обращайтесь:

105005, г. Москва, Аптекарский переулок, д. 4, стр. 2 Тел/факс: +7 495 730 78 00 / 730 78 01

191025, г. Санкт-Петербург, ул. Маяковского, д.3 Тел/факс: +7 812 275 98 53 / 327 37 73 loewe-forum@mail.ru

344002, г. Ростов-на-Дону, пр. Буденновский, д.8 Тел/факс: +7 863 200 17 68 / 69 / 70





